

Genre du véhicule Tracteur	Marque de fabrication C A S E	Type 1 2 7 0	Fiche d'homologation N° CH 4153 01
--------------------------------------	-----------------------------------------	------------------------	----------------------------------------------

Constructeur **J. I. CASE COMPANY, Racine, Wisconsin (USA)**
 Identification **"1270" sur plaquette du constructeur.**

Plaquette constr. **à gauche, latéralement sur carter boîte de vitesses**
 N° du châssis **à gauche, latéralement sur carter boîte de vitesses**
 Ident. du moteur **"A 451 BDT" à droite, à l'arrière sur bloc-moteur, plaquette rivée.**
 Importateur princ. **R. GRUNDER & CIE, SA., Machines agricoles, 1217 Meyrin 2**
 Véhicule homologué **8784095 et 2471712** Signes fixes dans code du type **1 2 7 0**

Chassis
 Nombre d'essieux **2** Nombre de roues **4**
 Direction **hydrostatique** Assistance **hydraulique**
 Transmission **mécanique non synchronisée ***
 Nombre de vitesse **4 x 2 + 3** **) Entraînement **sur roues AR *****
 Frein de service **hydraulique, à disques, sur arbres d'entraînement resp. sur roues arrière + frein indépendant, 2 pedales avec verrouillage.**
 Frein auxiliaire **mécanique, à ruban extérieur, sur arbres d'entraînement resp. sur roues arrière.**
 Frein d'arrêt **idem, Frein auxiliaire**
 Ralentisseur
 Contrôle 2 circ.

Moteur "Turbo"
 Marque **C A S E** Type **A 451 BDT**
 Construction **en ligne** Temps **4**
 Carburant **D** Position **avant**
 Refroidis. **eau** Nombre cylindr. **6**
 Alésage **111,125** Course **127**
 Cylindrée **7387** CV-impôt **37,62**
 Puissance en CV **170 SAE-net** à V/min **2100**
 Bruit **85** dB(A) à V/min **2250**
 Silencieux **1 pot 720 x Ø 145 mm** +)
 Mesure des gaz **noircissement BOSCH 3,6**
 Déparasitage

Carrosserie (Tracteur avec cabine)
 Nombre de portes **1 à gauche** Indic. vit. **--**
 Ceintures sécurité **--** Rétroviseur **gauche et droite**
 Cale **1- 430x235x190** Attelage **broches AV et AR**
 Antivol
 Nombre de places **1 1** av **--** centre **--** ar **--** /
 Dimensions
 Longueur **--** int. **4650** Empattements **2670** / **--** / **--**
 Largeur **--** ext. **2450**
 Hauteur **--** **3400**
 Porte à faux **lat** **--** Voies **av 1625 - 1850**
av **--** **ar 1970 - 2020**
ar **--** **1210** Draquage **g 9200** d **9350**
 Distance volant - vers l'avant du véhicule

Poids
 Poids à vide **avant 1780** arrière **3990** total **5770**
 Charge utile **--**
 Poids total **1780** **3990** **5770**
 Garantie fabr. **--** **10442**
 Dimens. pneus **11.00 - 16** **18.4 - 38** (Variantes voir
 Ply / bar **6 / 2,0** **8 / 1,4**
 Charge **2280** **5430** remarques)
 pour V max **30** **30**
 Garantie poids remorquable avec frein **--**
 Garantie poids remorquable sans frein **--**
 Garantie poids de l'ensemble **--**
 Poids remorquable testé **--**
 Vitesse maximale selon le constructeur **30** km/h
 Vitesse maximale testée **25** \$) km/h

à 2250 t/min du moteur resp. 1100 t/min Brian de force

Equipement	
Feux de route	HELLA K 21032 / 21037
Feux de croisement	HELLA K 21032 / 21037
Feux de position	HELLA K 21032 / 21037
Feux rouges	R (E) ++
Feux stop	--
Clignoteurs	av -- ++ 2+2/ 4 (E) ar 2a (E) ++
Catadioptrés	av -- -- ar 2+2/ I (E)
Feux de gabarit	av vers l'AV + AR = A (E) blanc/rouge
Feux complément.	
Eclairage plaque	--
Essuie-glace	1 balais avec lave-glace
Avertisseurs	HELLA 002 526 ou d'autres modèles selon les fiches d'homologation.

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Tracteur		
Marque et type	C A S E	1 2 7 0	
Homologation N°	CH	4153 01	
Carrosserie			
Places	total 1	avant --	
Poids à vide	5770	Carburant D	
Charge utile	--	CV-impôt 37.62	
Poids total		Cylindrée 7387	

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

- *) Transmission : Boite planétaire à commande hydraulique. Frein à ressort sur frein d'arrêt, libéré par cylindre à pression hydraulique selon OCE art. 20, al. 4.
- **) Nombre de vitesses: 12ème vitesse non enclenchable par verrouillage de la tringlerie de commande, plombée par l'importateur.
- ***) Blocage du diff. : Commande hydraulique sur essieu AR.
- +) Insonorisation : parois de chaque côté du moteur avec revêtement de mousse amiante d'une épaisseur de 30 mm.
- ++) Equipement : feux rouges et clignoteurs AR placés trop haut; admis pour raisons techniques; clignoteurs AV latéraux (schéma III), placés trop loin du bord du véhicule; montage de 2 clignoteurs complémentaires sur supports extensibles.

5) A noter dans le permis de circulation:

- 1 plomb sur butée de pleine charge.
- 12ème vitesse non enclenchable par verrouillage de la tringlerie de commande, plombée par l'importateur.

Lieu et date de l'homologation

Genève, 9.1.1976 / 25.3.76.

Homologation fédérale des types de véhicules